



# CGV

## Conditions Générales de Vente

- Applicables au 1er novembre 2001 -

CD CONCEPT CREATION MULTIMEDIA EURL  
RCS AIX EN PROVENCE 440 091 304  
SIRET : 440 091 304 00020  
N° TVA Intracommunautaire: FR 37 440 091 304 00012  
Siège : 8, Ch. De Bourdigue / 13180 GIGNAC-LA-NERTHE

## 1. Objet

Les conditions générales de vente décrites ci-après détaillent les droits et obligations de la société CD CONCEPT CREATION MULTIMEDIA EURL (ci-après dénommée «CD Concept») et de son client (ci-après dénommé «le client») dans le cadre de la vente des marchandises suivantes :

- Droits d'usage des logiciels édités ou distribués par CD Concept afin d'être installés sur le(s) matériel(s) informatique(s) géré(s) par le client ou géré(s) par un tiers pour le compte du client (ci-après dénommé «le logiciel»).
- Maintenance (à savoir la mise à disposition des nouvelles versions pendant une durée déterminée) sur ces logiciels (ci-après dénommée «la maintenance»).
- Utilisation par le client des logiciels édités ou distribués par CD Concept depuis des terminaux connectés à Internet sans aucune installation sur le(s) matériel(s) informatique(s) géré(s) par le client ou géré(s) par un tiers pour le compte du client (ci-après dénommé «l'abonnement»).
- Prestations de support technique sur les logiciels et les abonnements (ci-après dénommées «le support»).
- Prestations de service dont le contenu est défini au cas par cas entre CD Concept et son client (ci-après dénommées «le service»).
- Matériels informatiques et électroniques distribués par CD Concept (ci-après dénommés «le matériel»).

Toute prestation accomplie par CD Concept implique donc l'adhésion sans réserve de l'acheteur aux présentes conditions générales de vente.

## 2. Conditions d'utilisation

### 2.1 Logiciels

Les logiciels édités ou distribués par CD Concept sont fournis en l'état au client et doivent être installés dans un environnement technique (matériels et logiciels) compatible avec les pré-requis d'installation et d'utilisation du logiciel.

Les logiciels édités ou distribués par CD Concept sont concédés sous licence, donnant au client le droit non exclusif et non cessible d'utiliser le logiciel pour le(s) module(s) et nombre d'utilisateurs spécifiés par la ou les factures concernant le logiciel.

La possession, l'installation ou l'utilisation par le client du logiciel ne lui cède aucun droit de propriété.

Les licences mises à disposition à la livraison sont provisoires, c'est à dire avec une date de validité d'un mois, cette date de validité est levée au moment de la réception du paiement intégral des factures.

L'application et les données du client sont hébergées sur des serveurs informatiques gérés par le client ou par un tiers pour le compte du client. Le client est chargé de créer et de conserver des copies de sauvegarde adéquates des données. En aucun cas CD Concept ne saurait être tenu pour responsable de données perdues.

## **2.2 Maintenance**

Sous certaines conditions, la maintenance inclut la mise à disposition gratuite de l'ensemble des nouvelles versions du logiciel concédé sous licence au client. Dans le cas où le logiciel comporte des modules optionnels, cette mise à disposition ne concerne que les modules que le client aura choisis et qui figurent donc sur la ou les factures concernant le logiciel.

Sauf disposition contraire figurant sur le Contrat de Maintenance, la maintenance est d'une durée d'un an, renouvelable par tacite reconduction aux conditions tarifaires en vigueur au moment de la reconduction. Dans le cas d'un désaccord sur ces conditions, l'indice SYNTEC s'applique sur la base des factures de maintenance acquittées par le client dans l'année précédant le renouvellement.

## **2.3 Abonnements**

L'utilisation par le client des logiciels distribués ou édités par CD Concept depuis des terminaux connectés à Internet constitue un abonnement. Le client doit s'assurer qu'il utilise le logiciel depuis un environnement compatible (navigateur ou accès Internet par exemple) avec les pré requis d'utilisation du logiciel.

Selon le logiciel et le nombre d'utilisateurs, l'abonnement est conclu pour une durée de 1 trimestre, 1 semestre ou 1 an (période précisée sur le Contrat de Licence), renouvelable par tacite reconduction aux conditions tarifaires en vigueur au moment de la reconduction. Dans le cas d'un désaccord sur ces conditions, l'indice SYNTEC s'applique sur la base des factures d'abonnement acquittées par le client dans la période précédant le renouvellement.

L'application et les données du client sont hébergées sur des serveurs informatiques gérés par CD Concept ou par l'éditeur du logiciel concerné. Dans ce cadre, CD Concept s'engage à mettre tout en œuvre pour garantir la disponibilité, la sécurité et la confidentialité des données de son client.

## **2.4 Support technique**

Le support technique est fourni au client en tant que personne morale, et à son représentant technique comme interlocuteur du centre de support CD Concept. En aucun cas, le support technique n'est disponible pour l'ensemble des utilisateurs finaux des logiciels ou abonnements édités ou distribués par CD Concept.

Le centre de support technique CD Concept a une obligation de moyens envers ses clients et mettra donc tout en œuvre pour corriger ou contourner un éventuel dysfonctionnement constaté par un client dans le cadre de l'utilisation normale du logiciel.

Le support technique couvre les logiciels édités ou distribués par CD Concept, et non l'environnement technique dans lequel ces logiciels sont installés et utilisés (matériel informatique, système d'exploitation, applications tiers, bases de données, réseaux...).

Le mode d'accès au support technique est précisé sur le contrat de maintenance, car il dépend du logiciel et des options souscrites par le client.

## **2.5 Service**

Le contenu des prestations de service fournies par les consultants CD Concept est librement défini entre le client et CD Concept et sera précisé lors de la commande par le client. La durée associée à ces prestations est une durée estimée, elle peut être revue à la hausse ou à la baisse après accord entre CD Concept et son client.

Ces prestations peuvent avoir lieu sur le Site du client ou en tout autre endroit plus adapté à l'exécution de la prestation (y compris dans les locaux de CD Concept). CD Concept ajoutera à la facture du client les frais de transport et d'hébergement du ou des consultants exécutant la prestation. Ces frais pourront être estimés avant le début de la prestation et justifiés lors de la facture sur simple demande du client.

## **2.6 Matériel**

CD Concept ne fabrique aucun matériel et agit donc en tant que revendeur pour les matériels informatiques et électroniques qu'il livre à ses clients. La garantie applicable est celle du constructeur quel que soit la raison de la panne réelle ou apparente constatée par le client.

## **3. Prix et paiement**

### **3.1 Prix**

Toute commande passée et validée par la société CD Concept sera confirmée à l'acheteur par l'envoi dans les meilleurs délais d'un courrier ou d'un fax. Les prix des marchandises vendues sont ceux en vigueur au jour de la prise de commande. Ils sont libellés en Euros et calculés hors taxes. Ces prix seront majorés du taux de TVA et frais de transport applicables au jour de la commande.

CD Concept s'accorde le droit de modifier ses tarifs à tout moment. Toutefois, elle s'engage à facturer les marchandises commandées aux prix indiqués lors de la confirmation de la commande.

### **3.2 Rabais et ristournes**

Les tarifs proposés comprennent les rabais et ristournes que CD Concept serait amené à octroyer, en particulier par la prise en charge par l'acheteur de certaines prestations.

### **3.3 Escompte**

Aucun escompte ne sera consenti en cas de paiement anticipé.

### **3.4 Modalités de paiement**

Sauf indication différente mentionnée sur la proposition commerciale ou la facture, le règlement des commandes s'effectue à réception de facture :

- Soit par chèque.
- Soit par virement bancaire (coordonnées bancaires précisées sur la facture).

Un « Pack Démarrage » assorti d'une période de test de licence sera toujours commandé et facturé simultanément aux licences correspondantes. Dans le cas où le Client renoncerait à une licence suite à la période de test, CD Concept lui enverra un dédit et/ou avoir pour lui éviter le paiement de licence.

Lors de la confirmation de la commande, l'acheteur devra verser :

- 100% du montant de la facture pour le matériel
- 30% du montant de la facture dans les autres cas, le solde devant être payé à réception des marchandises, à savoir :
  - § A l'issue de la période de prestation pour le service ou à chaque fin de mois calendaire pour les prestations dont la durée est supérieure à 1 mois.
  - § Au début de la période de prestation pour les abonnements, la maintenance et le support technique.
  - § A la livraison des éléments nécessaires au bon fonctionnement du logiciel (exécutables, clés de licence provisoires, documentations...) pour les logiciels.

### **3.5 Retard de paiement**

En cas de défaut de paiement total ou partiel des marchandises livrées au jour de la réception, l'acheteur doit verser à CD Concept une pénalité de retard égale à une fois et demi le taux de l'intérêt légal. Le taux de l'intérêt légal retenu est celui en vigueur au jour de la livraison des marchandises. Cette pénalité est calculée sur le montant hors taxes de la somme restant due, et court à compter de la date d'échéance du paiement sans qu'aucune mise en demeure préalable ne soit nécessaire.

### **3.6 Clause résolutoire**

Si dans les quinze jours qui suivent la mise en œuvre de la clause « Retard de paiement », l'acheteur ne s'est pas acquitté des sommes restant dues, la vente sera résolue de plein droit et pourra ouvrir droit à l'allocation de dommages et intérêts au profit de CD Concept.

### **3.7 Propriété intellectuelle**

CD CONCEPT CONSERVE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE DE TOUS LES DÉVELOPPEMENTS INFORMATIQUES ET DOCUMENTS RÉALISÉS AU COURS DE PRESTATIONS DE SERVICES EFFECTUÉES POUR L'ACHETEUR. DANS LE CAS DE DÉVELOPPEMENTS INFORMATIQUES, LA FOURNITURE DES CODES SOURCES À L'ACHETEUR N'EST PAS DUE.

### **3.8 Clause de réserve de propriété**

CD CONCEPT CONSERVE LA PROPRIÉTÉ DES BIENS VENDUS JUSQU'AU PAIEMENT INTEGRAL DU PRIX, EN PRINCIPAL ET EN ACCESSOIRES. À CE TITRE, SI L'ACHETEUR FAIT L'OBJET D'UN REDRESSEMENT OU D'UNE LIQUIDATION JUDICIAIRE, CD CONCEPT SE RÉSERVE LE DROIT DE REVENDIQUER, DANS LE CADRE DE LA PROCÉDURE COLLECTIVE, LES MARCHANDISES VENDUES ET RESTÉES IMPAYÉES.

## **4. Livraison**

La livraison est effectuée :

- Soit par remise en main propre.
- Soit par voie postale ou transporteur au lieu indiqué par l'acheteur sur le bon de commande.
- Soit par voie électronique à l'adresse email indiquée par l'acheteur sur le bon de commande.

Le délai de livraison indiqué lors de la confirmation de la commande n'est donné qu'à titre indicatif et n'est aucunement garanti.

Par voie de conséquence, tout retard raisonnable dans la livraison des produits ne pourra pas donner lieu au profit de l'acheteur à :

- L'allocation de dommages et intérêts,
- L'annulation de la commande.

Le transfert des risques sur les produits vendus par CD Concept, s'effectue à la remise des produits au transporteur. En cas de marchandises manquantes ou détériorées lors du transport, l'acheteur devra formuler toutes les réserves nécessaires sur le bon de livraison à réception desdites marchandises. Ces réserves devront être, en outre, confirmées par écrit à CD Concept dans les cinq jours suivant la livraison, par courrier recommandé avec AR.

## **5. Terme et résiliation**

Les prestations d'abonnement, de maintenance et de support technique sont fournies pour une période définie (voir articles 2.2, 2.3 et 2.4). Elles sont payables par avance au commencement de la prestation aux taux et coûts en vigueur. Le non paiement d'un quelconque montant dû emporte la suspension immédiate et sans préavis des prestations concernées.

Si le client souhaite interrompre la prestation, il doit en avertir CD Concept par lettre recommandée avec AR au moins 3 mois avant le terme de la prestation en cours. S'il souhaite arrêter la prestation avant son terme, les prestations facturées ou payées restent valides et aucun remboursement ne peut être exigé par le client au titre d'une prestation non effectuée.

Si CD Concept ne respecte pas ses engagements et que cette infraction n'est pas corrigée dans les deux mois suivant notification de l'infraction, le client est en droit de demander le remboursement au pro rata (pour la durée entre la notification de l'infraction et le terme de la prestation en cours) des sommes payées au titre de la prestation en cours.

## **6. Limitation de responsabilité**

CD Concept ne garantit pas l'exactitude ou l'exhaustivité des prestations délivrées au titre de ces conditions générales de vente. EN AUCUN CAS, ET QUELLE QUE SOIT LA LOI APPLICABLE, Y COMPRIS MAIS SANS LIMITATION, EN CAS DE NON RESPECT DE GARANTIE, DE NEGLIGENCE OU AUTRE PRÉJUDICE, CD CONCEPT ET/OU UNE DE SES FILIALES, NE SAURAIENT ÊTRE TENUES POUR RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE DIRECT, INDIRECT, PARTICULIER OU ACCIDENTEL (Y COMPRIS LA PERTE DE PROFIT) CONSECUTIF AU PRÉSENT CONTRAT, MEME SI CELLES-CI ONT ÉTÉ PRÉVENUES DE L'ÉVENTUALITÉ DE TELS.

## 7. Force Majeure

La responsabilité de CD Concept ne pourra pas être mise en œuvre si la non-exécution ou le retard dans l'exécution de l'une de ses obligations décrites dans les présentes conditions générales de vente découle d'un cas de force majeure.

À ce titre, la force majeure s'entend de tout événement extérieur, imprévisible et irrésistible au sens de l'article 1148 du Code civil.

## 8. Validité des conditions générales de vente

Les conditions générales de vente applicables à une période donnée sont celles publiées sur le site web de CD Concept : <http://www.cd-concept.com>

Certaines dispositions, après accord entre CD Concept et le client, peuvent modifier légèrement ou préciser une partie de ces conditions. Dans ce cas, elles apparaissent sur la facture, le paiement de cette dernière entraînant l'acceptation par le client.

CD Concept peut modifier ces conditions générales de vente sans préavis et publiera les nouvelles conditions sur son site à l'adresse indiquée ci-dessus.

## 9. Tribunal compétent

Tout litige relatif à l'interprétation et à l'exécution des présentes conditions générales de vente est soumis au droit français. À défaut de résolution amiable, le litige sera porté devant le Tribunal de Commerce d'Aix En Provence.

## 10. Informatique et libertés

Les informations recueillies dans le cadre de relations commerciales ou professionnelles sont destinées exclusivement à un usage interne, et ne sont en aucun cas cédées à des tiers. Les prospects ou clients disposent d'un droit d'accès, de modification, de rectification et de suppression des données qui les concernent selon l'article 34 de la loi Informatique et libertés. Pour l'exercer ils peuvent s'adresser par courrier postal à :

CD CONCEPT  
8, Ch. De Bourdigue  
13180 GIGNAC-LA-NERTHE